742011-2026 - Iomaíocht

An Chróit – Specialist agricultural or forestry machinery – Poljoprivredni traktor s dodatnom opremom
OJ S 208/2026 27/10/2026
Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: HRVATSKE ŠUME d.o.o.
R-phost: martina.delben@hrsume.hr
Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí
Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Gnóthaí eacnamaíocha

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Poljoprivredni traktor s dodatnom opremom
Cur síos: Predmet nabave je novi (nekorišteni) poljoprivredni traktor sa šumarskom nadogradnjom od minimalno 200 KS. Predmet nabave nabavlja se putem financijskog leasinga na razdoblje od 5 godina. Detaljan opis nalazi se u zasebnom prilogu: Tehničke specifikacije_Traktor.
Aitheantóir an nóis imeachta: 045795ae-0af5-49ef-a6e4-0264bbb4a28b
Aitheantóir inmheánach: DIR-2026-047
An cineál nóis imeachta: Oscailte
Tá an nós imeachta á bhrostú: níl
Príomhghnéithe an nóis imeachta: Otvoreni postupak

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí
Príomhaicmiú (cpv): 16600000 Specialist agricultural or forestry machinery

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Istarska županija (HR036)
Tír: An Chróit
Eolas breise: Uprava šuma Podružnica Buzet, Šumarija Poreč, Tina Ujevića 6a, 52440 Poreč

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 244 000,00 EUR

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Cijena ponude sadrži iznos PDV-a (kroz financijski leasing financira se PDV), a iskazuje se u eurima. Cijena ponude predstavlja zbroj sljedećih iznosa objekta leasinga: 1) 20% udjela (obračunava se na ukupnu nabavnu cijenu objekta leasinga, s uračunatim PDV-om, iskazan u EUR) - s ciljem izračuna 20% udjela od ukupne nabavne vrijednosti, ponuditelji (davatelji leasinga), su obvezni u troškovniku iskazati nabavnu cijenu od dobavljača objekta leasinga. 2) Ukupni iznos 60 mjesečnih leasing rata s uračunatim PDV-om, iskazan u EUR (59 mjesečnih rata + otkupna vrijednost objekta leasinga pri redovnom isteku ugovora koja će u

otplatnom planu biti evidentirana kao 60-ta mjesečna otplatna vrijednost. Iznos otkupne rate biti će identičan mjesečnim leasing ratama.) 3) Ukupni trošak obrade leasinga s uračunatim PDV-om, iskazan u EUR. Cijena ponude se izražava za cjelokupnu količinu predmeta nabave. Cijena ponude nije promjenjiva, koristit će se fiksna kamatna stopa do isteka svih leasing ugovora. U cijenu ponude uračunati su svi troškovi i popusti na ukupnu cijenu ponude. Valuta ponuda je EUR. Ponuditelj prihvaća slijedeći način plaćanja: plaćanje učešća i troškova obrade leasinga po potpisivanju ugovora, izdavanje računa R-1 pri isporuci predmeta financiranja, 60 otplatnih mjesečnih rata, plaćanje mjesečno, na 5 (pet) godina. Osiguranje otplate: - zadužnice Sa odabranim ponuditeljem sklapa se krovni ugovor i pojedinačni ugovor za objekt leasinga. Korisnik će plaćati račune u mjesečnim obrocima na temelju ispostavljenih računa odabranog ponuditelja, sukladno ugovorenom razdoblju trajanja financijskog leasinga za objekt leasinga. Račune za mjesečne leasing obroke odabrani će ponuditelj ispostaviti najranije posljednji radni dan u mjesecu na koji se račun odnosi. Korisnik će račune plaćati u roku od 10 dana od dana zaprimanja računa doznakom na žiro-račun odabranog ponuditelja. Odabrani ponuditelj dužan je izdati račun u EUR. Na zakašnjele uplate odabrani ponuditelj ima pravo korisniku obračunati zakonsku zateznu kamatu. U slučaju slanja opomena odabrani ponuditelj nema pravo na naplatu troškova opomena. Ponuditelj isto tako ne može zaračunati nikakve dodatne troškove osim onih koji su već predviđeni troškovnikom ove Dokumentacije. Računi - otplatne rate ispostavljaju se na adresu Uprave šuma podružnice koja je korisnik objekta leasinga (UŠP Buzet).

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair, Fógra

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Éilliú: Korupcija

Calaois: Prijevara

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta: Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: Pranje novca ili financiranje terorizma

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima

Foras eisiaimh náisiúnta amháin: Neisplata plaće

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: Plaćanje poreza

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata i prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Poljoprivredni traktor s dodatnom opremom

Cur síos: Predmet nabave je novi (nekorišteni) poljoprivredni traktor sa šumarskom nadogradnjom od minimalno 200 KS. Predmet nabave nabavlja se putem financijskog

leasinga na razdoblje od 5 godina. Detaljan opis nalazi se u zasebnom prilogu: Tehničke specifikacije_Traktor.
Aitheantóir inmheánach: DIR-2026-047

5.1.1. Cuspóir
Cineál an chonartha: Soláthairtí
Príomhaicmiú (cpv): 16600000 Specialist agricultural or forestry machinery

5.1.2. An áit feidhmíochta
Foroinn tíre (NUTS): Istarska županija (HR036)
Tír: An Chróit
Eolas breise: Uprava šuma Podružnica Buzet, Šumarija Poreč, Tina Ujevića 6a, 52440 Poreč

5.1.3. Fad measta
Dáta tosaithe: 21/12/2026
Fad ama: 60 Míonna

5.1.4. Athnuachan
Athnuachaintí uasta: 0

5.1.5. Luach
Luach measta gan CBL a áireamh: 244 000,00 EUR

5.1.6. Eolas ginearálta
Rannpháirtíocht fhorchoimeádta:
Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.
Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá
Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá
Eolas breise: Prilikom primopredaje objekata leasinga odabrani ponuditelj je o svom trošku obvezan provesti osnovnu obuku rukovatelja vozila s posebnim naglaskom na novostima i razlikama u rukovanju sa sličnim sredstvima s kojima naručitelj ima iskustva. Na temelju članka 266. stavka 2, ZJN, ponuditelj mora u ovom postupku javne nabave dokazati sposobnost za obavljanje profesionalne djelatnosti i to posjedovanjem odobrenja za obavljanje poslova leasinga, izdanog od strane Hrvatske agencije za nadzor financijskih usluga, sukladno članku 3. Zakona o leasingu (NN 141/13). U fazi pregleda i ocijene ponuda Naručitelj će uvidom u javnu bazu provjeriti sposobnost ponuditelja.

5.1.8. Critéir inrochtaineachta
Níl critéir inrochtaineachta do dhaoine faoi mhíchumas ar áireamh mar níl an soláthar beartaithe lena úsáid ag daoine nádúrtha

5.1.9. Critéir roghnúcháin
Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra, Doiciméad Soláthair
Critéar: Clárú i gclár trádála
Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critéar: Teicneoirí nó comhlachtaí teicniúla le haghaidh rialú cáilíochta
Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Critéir dhámhachtana
Critéar:
Cineál: Praghas

Ainm: Cijena ponude
Cur síos: Cijena ponude
Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)
Uimhir an chritéir dámhachtana: 90
Critéar:
Cineál: Cáilíocht
Ainm: Rok isporuke
Cur síos: Naručitelj kao jedan od kriterija određuje rok isporuke predmeta nabave, iskazan u danima i cijelim brojevima. Prihvatljiv rok isporuke za naručitelja je u intervalu od 1 do 240 dana od obostranog potpisa ugovora.
Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)
Uimhir an chritéir dámhachtana: 10

5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: https://eojn.hr/tender-eo/108395
Cainéal cumarsáide ad hoc:
Ainm: https://eojn.hr/

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:
Cur isteach leictreonach: Éigeantach
Seoladh an chur isteach: https://eojn.hr/tender-eo/108395
Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Cróitis
Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach
Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach
Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach
Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Ponuditelji su obvezni dostaviti jamstvo za ozbiljnost ponude u obliku bjanko ili obične zadužnice ovjerene kod javnog bilježnika ili u obliku bankovne garancije (plativo na prvi poziv). Bjanko zadužnica mora biti ovjerena na sljedeći viši dozvoljeni iznos od traženog. Trajanje jamstva za ozbiljnost ponude jednak je roku valjanosti ponude. Ponuditelj može umjesto gore traženog jamstva dostaviti naručitelju novčani polog u traženom iznosu. U tom slučaju, kao dokaz o uplaćenim sredstvima na račun Naručitelja, ponuditelj je obvezan u svojoj ponudi dostaviti potvrdu o izvršenoj transakciji uz prilaganje bankovnog izvoda uplatitelja iz kojega je vidljiv odljev sredstava. Jamstvo za ozbiljnost ponude će se naplatiti u slučajevima iz članka 214, stavka 1, ZJN. Jamstvo za ozbiljnost ponude dostavlja se u izvorniku, odvojeno od elektroničke ponude, U ROKU ZA DOSTAVU PONUDA na adresu HŠ d.o.o. UŠP Buzet, Naselje Goričica 2, Buzet.
Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 26/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa
An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta
Eolas faoi oscailt phoiblí:
Dáta oscailte: 26/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa
Áit: Hrvatske šume d.o.o. UŠP Buzet, Naselje Goričica 2,52420 Buzet
Eolas breise: Ovlašteni predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje predati prije otvaranja ponuda.
Téarmaí an chonartha:
Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea
Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Nije definirano
Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl
Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl
Socrú airgeadais: Rok plaćanja mjesečnih obroka je 10 dana od ispostave valjanog e-računa. Računi se ispostavljaju Upravi šuma Podružnici Buzet (šifra poslovne jedinice 1400). Na računu se obavezno naznačuje broj ugovora na temelju kojeg je roba isporučena. Isporučitelj je obvezan na ispostavljenom e-računu naznačiti obvezne osnovne elemente elektroničkog računa sukladno članku 5. stavak 1. Zakona o elektroničkom izdavanju računa u javnoj nabavi (NN 94/2018). Naručitelj je obvezan zaprimati i obrađivati te izvršiti plaćanje elektroničkih računa i pratećih isprava izdanih sukladno europskoj normi sukladno članku 6. stavak 1. Zakona o elektroničkom izdavanju računa u javnoj nabavi (NN 94/2018). Naručitelj će neposredno plaćati podugovaratelju za dio ugovora koji je isti izvršio, osim ako ugovaratelj dokaže da su obveze prema podugovaratelju za taj dio ugovora već podmirene. Ugovaratelj mora svom računu ili situaciji priložiti račune ili situacije svojih podugovaratelja koje je prethodno potvrdio.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:
Níl feidhm ag creat-chomhaontú
Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:
Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: HRVATSKE ŠUME d.o.o.
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: HRVATSKE ŠUME d.o.o.

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: HRVATSKE ŠUME d.o.o.
Uimhir chlárúcháin: 69693144506
Seoladh poist: Ulica Kneza Branimira 1
Baile: Grad Zagreb
Cód poist: 10000
Foroinn tíre (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Tír: An Chróit
Pointe teagmhála: Martina Delben
R-phost: martina.delben@hrsume.hr
Teil.: 385 98439892
Seoladh idirlín: https://hrsume.hr
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave
Uimhir chlárúcháin: 95857869241
Seoladh poist: Ulica grada Vukovara 23/V

Baile: Zagreb
Cód poist: 10000
Foroinn tíre (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Tír: An Chróit
Pointe teagmhála: Kontakt
R-phost: dkom@dkom.hr
Teil.: +385 14559 930
Seoladh idirlín: https://www.dkom.hr/
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003
Ainm oifigiúil: Narodne novine d.d.
Uimhir chlárúcháin: TED94
Uimhir chlárúcháin: HR64546066176
Seoladh poist: Savski gaj XIII. 6
Baile: Zagreb
Cód poist: 10020
Foroinn tíre (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Tír: An Chróit
Pointe teagmhála: EOJN Helpdesk
R-phost: eojn@nn.hr
Teil.: +385 16652889
Seoladh idirlín: https://www.nn.hr/
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: fd8df7dd-3d56-4666-a3c3-738145dc57a2 - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 26/10/2026 18:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Cróitis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 742011-2026
Uimhir eagráin IO S: 208/2026
Dáta foilsithe: 27/10/2026